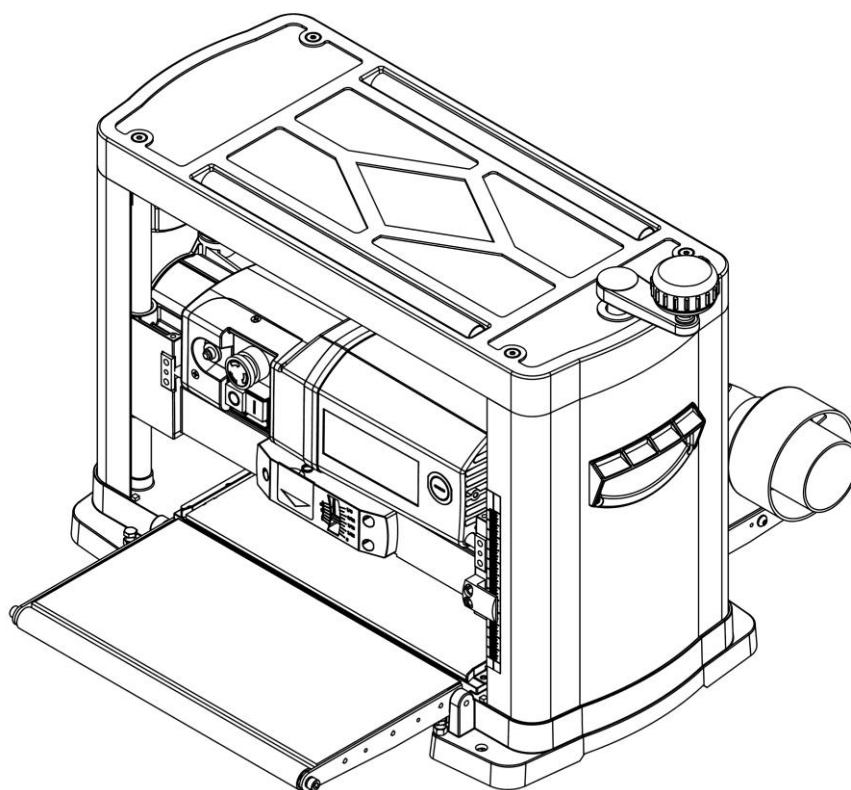


Manuel d'utilisation



ATTENTION : Lisez et respectez toutes les règles de sécurité et les instructions d'utilisation avant la première utilisation de ce produit.

Conservez ce manuel avec l'outil.

Spécifications techniques

Attention : veuillez choisir la source d'alimentation, la tension et la fréquence appropriées indiquées sur l'étiquette de votre outil.

Dégauchoiseuse raboteuse	
Puissance moteur	1500 W
Protection du moteur	yes
Largeur de passage	330 mm
Hauteur de passage	152 mm
Largeur max. acceptée	0.8 mm $W > 152\text{mm}$ 2.8 mm $W \leq 152\text{mm}$
Longueur minimale de rabotage	152 mm
Vitesse d'avance	6m/min
Vitesse du bloc de coupe	8500 1/min
Lames de coupe	30

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT : Lors de l'utilisation d'outils électriques, des précautions de sécurité de base, notamment les suivantes, doivent toujours être respectées afin de réduire le risque d'incendie, de décharge électrique et de blessure corporelle. Lisez toutes ces instructions avant d'utiliser ce produit et conservez-les.

ATTENTION : Lisez et respectez toutes les règles de sécurité et les instructions d'utilisation avant la première utilisation de ce produit. Conservez ce manuel avec l'outil.

GENERAL

Veuillez transmettre ces consignes de sécurité à toutes les personnes qui travaillent avec la machine. Les personnes qui utilisent cette machine doivent avoir lu le mode d'emploi et en particulier le chapitre concernant les consignes de sécurité. Une fois qu'elles ont commencé à travailler, il est trop tard. Cela est particulièrement vrai pour le personnel qui n'utilise la machine qu'occasionnellement, par exemple pour équiper la machine ou effectuer des travaux de maintenance.

- Respectez toutes les consignes de sécurité et de danger figurant sur la machine.
- Conservez toutes les consignes de sécurité et de danger figurant sur la machine dans leur intégralité et de manière lisible.
- Vérifiez les câbles d'alimentation. N'utilisez pas de connexions électriques défectueuses.
- Assurez-vous que la machine est solidement posée sur un sol stable.
- Assurez-vous que l'éclairage est suffisant sur le lieu de travail et à proximité de la machine.
- Soyez prudent lorsque vous travaillez, les outils de coupe rotatifs présentent un danger de blessures corporelles aux doigts et aux mains.
- Lorsque la machine est en cours d'utilisation, tous les équipements de protection et capots doivent être montés.
- Tenez toutes les autres personnes, en particulier les enfants, à l'écart de la zone de travail et de la machine lorsqu'elle est branchée ainsi que de ses câbles.
- Assurez-vous que les enfants n'ont pas accès à la machine lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- Ne surchargez pas l'équipement et utilisez-le uniquement dans les limites des paramètres de performance décrits dans la section des données techniques des informations d'utilisation.
- N'utilisez pas le câble pour des utilisations autres que celles pour lesquelles il est prévu. Protégez les câbles de la chaleur, de l'huile et des angles vifs.
- Gardez les poignées sèches, propres et exemptes d'huile et de graisse.

- Avant de mettre la machine en marche, vérifiez que les clés et autres outils préparatoires sont retirés de la machine.
- Soyez vigilant et faites attention à ce que vous faites. Soyez raisonnable dans votre travail. N'utilisez pas cette machine lorsque vous n'êtes pas en mesure de vous concentrer. N'utilisez pas cette machine lorsque vous êtes fatigué ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments.
- L'opérateur doit être âgé d'au moins 18 ans. Les personnes en formation doivent être âgées d'au moins 16 ans et ne peuvent utiliser la machine que si elles sont surveillées.
- Les personnes qui utilisent la machine ne doivent pas être distraites.
- Maintenez la zone d'entretien en bon état ; retirez la sciure et les copeaux de bois. Une zone de travail désordonnée peut entraîner des accidents.
- Protégez la machine de la pluie et de l'humidité.
- N'utilisez pas la machine dans un environnement humide ou mouillé.
- Rangez la machine dans un endroit sûr, afin que personne ne puisse être blessé par la machine ou la mettre en marche par inadvertance. Ne laissez pas la machine sans protection à l'extérieur ou dans un environnement humide.
- N'utilisez la machine que conformément à l'utilisation prévue.
- N'utilisez pas la machine dans des endroits où il existe un risque d'incendie ou d'explosion.
- Lorsque vous utilisez cet appareil, évitez tout contact physique avec des éléments reliés à la terre (par exemple tuyaux, radiateurs, cuisinières électriques, réfrigérateurs).
- Portez des vêtements près du corps. Retirez bijoux, bagues et montres.
- Lorsque vous utilisez la machine, portez une protection auditive, des lunettes de protection ainsi qu'un masque anti-poussière.
- Portez une casquette ou un filet à cheveux pour protéger les cheveux longs.
- Les équipements de sécurité de cette machine ne doivent pas être retirés ou rendus inutilisables. N'effectuez les modifications, les réglages, les mesures ou les travaux de nettoyage que lorsque le moteur est éteint. Débranchez la machine et attendez que tous les outils rotatifs soient à l'arrêt.
- Les travaux d'installation, de réparation et de maintenance sur l'équipement électrique ne doivent être effectués que par un spécialiste.
- Tous les dispositifs de protection et de sécurité doivent être immédiatement réinstallés après des travaux de réparation ou d'entretien. Pour remédier aux problèmes, éteignez la machine. Débranchez la prise !
- Utilisez un système d'extraction des gaz d'échappement pour éliminer les copeaux de bois ou la sciure. La vitesse du courant au niveau des têtes d'aspiration doit être de 20 m/s.
- Lorsque la machine est déplacée, même sur une petite distance, elle doit être débranchée du courant électrique. Avant de redémarrer la machine, elle doit être raccordée à l'alimentation électrique de manière ordonnée.
- L'opérateur doit éteindre le moteur lorsqu'il quitte le lieu de travail. Débranchez la prise ! Débranchez la machine lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- Vérifiez la machine à chaque démarrage pour vous assurer que les équipements de protection et les interrupteurs sont en bon état. N'utilisez pas la machine si les équipements de protection, l'interrupteur, les connexions électriques, la prise ou d'autres pièces de la machine sont endommagés.
- La machine doit être ancrée au sol au moyen de vis lorsqu'elle est en fonctionnement.
- La machine doit être mise à la terre. Le fil jaune/vert (vert) est le fil de terre.
- La machine ne peut être utilisée que si elle est connectée à un système efficace d'extraction des copeaux et de la poussière.
- Que seuls des outils conformes à la norme EN 847-1:2005 peuvent être utilisés.
- Que l'équipement d'extraction de poussière doit être allumé avant de commencer l'usinage.
- Si le poussoir et le bloc poussoir sont endommagés, veuillez contacter le magasin de service pour les remplacer immédiatement.

Consignes de sécurité spéciales pour la raboteuse

- N'utilisez pas de lames de coupe émoussées car cela augmente le risque de rebond.
- Lorsque des pièces de bois courtes doivent être rabotées, utilisez un poussoir pour positionner les pièces à travailler.
- N'utilisez pas la machine pour entailler ou herser le bois.
- Vérifiez régulièrement le bon fonctionnement du bloc de coupe et de la sécurité anti-rebond.
- Vérifiez régulièrement le bon fonctionnement de la sécurité anti-rebond.
- Utilisez uniquement des lames de coupe bien affûtées afin de travailler mieux et plus en sécurité.
- N'utilisez pas de lames de coupe fissurées ou qui n'ont plus leur forme d'origine.
- Utilisez des aides appropriées pour soutenir les pièces lourdes ou volumineuses lorsqu'elles doivent être épaissies. Ces aides comprennent les unités supplémentaires : élévateurs et camions universels.
- Vérifiez régulièrement que les lames de coupe sont solidement fixées.
- La lame de coupe ne doit dépasser que de 1 mm ou 10 % au maximum du bloc de coupe.
- Lors du changement de la lame de coupe, portez des gants de travail appropriés.
- Lorsque vous travaillez sur la raboteuse, ne portez pas de gants de travail ; c'est prudent dans les cas où la pièce à usiner est rugueuse.

Utilisation appropriée

- Avant de commencer le travail, tous les équipements de protection et de sécurité doivent être montés sur la machine.
- La machine est conçue pour être utilisée par une seule personne.
- Faites attention à tous les avertissements de sécurité et de danger sur la machine.
- Tous les avertissements de sécurité et de danger sur la machine doivent être lisibles.
- Si des pièces plus grandes doivent être manipulées, de telle sorte que le plateau de table doit être basculé, une rallonge de table ou un camion élévateur (accessoire supplémentaire) doit être utilisé.
- Si la machine est utilisée dans un espace clos, un système d'extraction des gaz d'échappement doit y être raccordé.
- N'utilisez la machine que lorsqu'elle est en parfait état technique et uniquement pour des travaux appropriés, en étant conscient de la sécurité et des dangers possibles, sur la base du respect des instructions d'utilisation ! En particulier, les problèmes qui pourraient influencer la sécurité d'utilisation doivent être immédiatement traités !
- Toutes les consignes de sécurité, de travail et de maintenance du fabricant ainsi que les normes indiquées dans les caractéristiques techniques doivent être respectées.
- Les règles de prévention des accidents en vigueur ainsi que toutes les règles de sécurité généralement reconnues doivent être respectées.
- La machine ne doit être utilisée, entretenue ou réparée que par des personnes qui ont été informées des dangers potentiels. Toute modification apportée à la machine par le fabricant annule toute responsabilité du fabricant pour les dommages résultant de ces modifications.
- La machine ne doit être utilisée qu'avec les pièces et outils d'origine du fabricant.
- Remarque : l'utilisation d'outils ou d'équipements autres que ceux spécifiés dans le mode d'emploi peut entraîner des dangers pour l'utilisateur.
- Toute utilisation au-delà de ce qui est spécifié ici n'est pas appropriée. Le fabricant n'est pas responsable des dommages résultant d'une utilisation inappropriée ; l'utilisateur assume l'intégralité des risques.
- Ne vous penchez pas trop en avant.
- Tenez-vous toujours fermement au sol et gardez l'équilibre.
- Concentrez-vous toujours sur votre travail. Ne travaillez pas avec la machine lorsque vous êtes fatigué ou sous l'influence de drogues ou d'alcool.

- Vérifiez que la machine ne présente pas de pièces endommagées. Si l'équipement de protection ou toute autre pièce est endommagé, vérifiez soigneusement son bon fonctionnement avant de continuer votre travail. Testez le déblocage des pièces mobiles et assurez-vous qu'elles peuvent bouger librement. Assurez-vous qu'il n'y a pas de cassures, de fissures ou d'autres conditions qui pourraient influencer négativement le fonctionnement de la machine. Les équipements de protection endommagés ou autres pièces défectueuses doivent être réparés ou remplacés par un centre de service après-vente agréé, sauf indication contraire dans le mode d'emploi.
- Faites remplacer les interrupteurs défectueux par un centre de service après-vente agréé. Ne travaillez pas avec la machine si l'interrupteur MARCHE/ARRÊT ou la vitesse de rotation ne peuvent pas être déplacés correctement.
- Assurez-vous que le courant électrique correspond aux exigences de la plaque signalétique de la machine.
- Manipulez vos outils avec précaution : ils peuvent être extrêmement tranchants.
- Avant de commencer à travailler avec la machine, assurez-vous que les objets tels que les clous et les vis ont été retirés de la pièce à travailler.
- Gardez vos mains éloignées des outils rotatifs.
- Lors de la mise en marche de la machine, les outils ne doivent pas toucher la pièce à usiner.
- Une fois la machine mise en marche, laissez-la fonctionner pendant un certain temps avant de procéder à la première coupe. Faites attention aux vibrations ou aux battements qui pourraient indiquer un outil mal monté.
- Faites attention au sens de rotation de l'outil et au sens d'entrée correct de la pièce à usiner.
- Ne laissez pas la machine en marche sans surveillance.
- Ne touchez pas l'outil une fois le travail terminé. Il peut être extrêmement chaud et brûler la peau.
- Les chiffons, câbles et objets similaires ne doivent pas être laissés sur la surface de travail lorsque la machine est en fonctionnement.
- Après une longue période de fonctionnement de la machine, les pièces métalliques et l'équipement externes peuvent devenir chauds.
- Éteignez la machine et attendez que l'outil soit complètement arrêté avant de retirer la pièce à usiner de la table.
- Soutenez correctement la pièce à usiner.
- Utilisez des aides supplémentaires, telles que des supports horizontaux, pour travailler sur des pièces plus petites.
- Ne laissez pas la machine sous la pluie.

.Avertissement : L'utilisation d'appareils ou de pièces externes non recommandés dans ce mode d'emploi peut entraîner des blessures corporelles.

Ce produit ne doit être utilisé que pour les fins pour lesquelles il a été conçu. Toute autre utilisation non décrite dans ce mode d'emploi est considérée comme inappropriée.

L'exploitant, et non le fabricant, est responsable de tous les dommages ou blessures résultant d'une utilisation non conforme.

Dangers résiduels

La machine a été fabriquée conformément aux normes techniques et aux règles de sécurité reconnues. Néanmoins, lors de l'utilisation de la machine, certains risques résiduels peuvent survenir.

- Des outils rotatifs peuvent entraîner des blessures aux doigts et aux mains si la pièce à usiner est introduite de manière inappropriée dans la machine.
- La poussière de bois ou la sciure peuvent présenter un danger pour la santé. L'opérateur doit impérativement porter des équipements de protection individuelle tels que des lunettes de protection. Utilisez un système d'extraction des gaz d'échappement !
- Risque de blessure dû à des outils défectueux. Vérifiez régulièrement le bon état de fonctionnement des outils.
- Risque de blessure aux doigts et aux mains lors du changement d'outils. Utilisez des gants de travail appropriés.

- Risque de blessure d'aux outils rotatifs lors de la mise en marche de la machine.
- Danger dû au courant électrique lorsque les connexions électriques ne sont pas correctement installées.
- Danger pour la santé de l'opérateur dû aux outils rotatifs si l'opérateur porte les cheveux longs et des vêtements amples. Des équipements de protection individuelle tels que des filets à cheveux et des vêtements moulants doivent être portés.
- Malgré toutes les mesures de sécurité respectées, des risques résiduels évidents peuvent toujours subsister
- Les risques résiduels peuvent être réduits en respectant toutes les instructions générales.

EXIGENCES ÉLECTRIQUES

AVERTISSEMENT : pour éviter les risques électriques, les risques d'incendie ou les dommages à l'outil, utilisez une protection de circuit appropriée. Utilisez un circuit électrique séparé pour vos outils. Pour éviter les décharges électriques ou les incendies, si le cordon d'alimentation est usé, coupé ou endommagé de quelque façon que ce soit, faites-le remplacer immédiatement.

INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

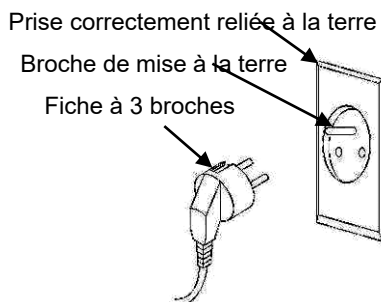
AVERTISSEMENT : cet outil doit être mis à la terre pendant son utilisation afin de protéger l'opérateur contre les décharges électriques.

EN CAS DE DYSFONCTIONNEMENT OU DE PANNE, la mise à la terre fournit un chemin de moindre résistance au courant électrique et réduit le risque de décharge électrique. Cet outil est équipé d'un cordon électrique doté d'un conducteur de mise à la terre de l'équipement et d'une fiche de mise à la terre. La fiche **DOIT** être branchée dans une prise correspondante correctement installée et mise à la terre conformément à **TOUS** les codes et ordonnances locaux. **NE MODIFIEZ PAS LA FICHE FOURNIE**. Si elle ne s'adapte pas à la prise, faites installer la prise appropriée par un électricien qualifié.

UNE CONNEXION INCORRECTE du conducteur de mise à la terre de l'équipement peut entraîner un risque de décharge électrique. Le conducteur avec isolation verte (avec ou sans bandes jaunes) est le conducteur de mise à la terre de l'équipement. Si une réparation ou un remplacement du cordon électrique ou de la fiche est nécessaire, **NE connectez PAS** le conducteur de mise à la terre de l'équipement à une borne sous tension.

CONSULTEZ un électricien ou un technicien qualifié si vous ne comprenez pas complètement les instructions de mise à la terre ou si vous n'êtes pas sûr que l'outil est correctement mis à la terre.

Reportez-vous à l'image ci-dessous :



AVERTISSEMENT : Une connexion incorrecte du conducteur de mise à la terre de l'équipement peut entraîner un risque de décharge électrique. L'équipement doit être mis à la terre pendant son utilisation pour protéger l'opérateur contre les décharges électriques.

AVERTISSEMENT : Cette machine est destinée à une utilisation en intérieur uniquement. Ne l'exposez pas à la pluie et ne l'utilisez pas dans des endroits humides.

DIRECTIVES POUR LES RALLONGES

UTILISEZ UNE RALLONGE APPROPRIÉE. Assurez-vous que votre rallonge est en bon état. Lorsque vous utilisez une rallonge, assurez-vous d'en utiliser une suffisamment lourde pour supporter le courant que votre produit consommera. Un cordon sous-dimensionné provoquera une chute de tension de ligne, ce qui entraînera une perte de puissance et une surchauffe.

Assurez-vous que votre rallonge est correctement câblée et en bon état. Remplacez toujours une rallonge endommagée ou faites-la réparer par une personne qualifiée avant de l'utiliser. Protégez vos rallonges des objets tranchants, de la chaleur excessive et des zones humides ou mouillées.

Attention : Il y a un dispositif de protection contre les surintensités dans le circuit.



ACCESSOIRES

ACCESSOIRES RECOMMANDÉS

Pour éviter les blessures :

- Utilisez uniquement les accessoires recommandés pour cette machine.
- Suivez les instructions qui accompagnent les accessoires. L'utilisation d'accessoires inappropriés peut entraîner des dangers.
- Utilisez uniquement les accessoires conçus pour cette machine afin d'éviter les blessures causées par des pièces cassées ou des pièces à usiner projetées.
- N'utilisez aucun accessoire sans avoir lu entièrement les instructions ou le manuel d'utilisation de cet accessoire.

CONTENU DU CARTON

DÉBALLAGE ET VÉRIFICATION DU CONTENU

Déballer soigneusement la machine et toutes ses pièces.

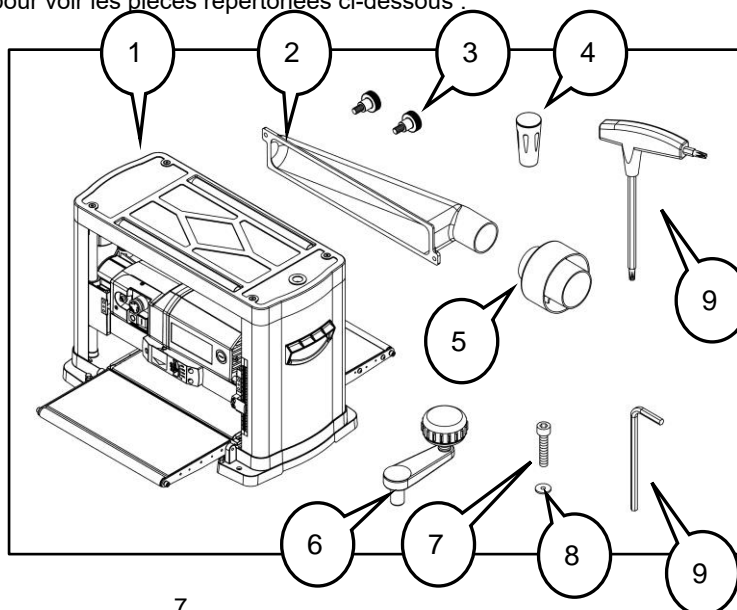
AVERTISSEMENT:

- • Pour éviter toute blessure due à un démarrage intempestif, ne branchez pas le cordon d'alimentation sur une prise secteur pendant le déballage et l'assemblage. Ce cordon doit rester débranché lorsque vous assemblez ou réglez la machine.
- • Si une pièce est manquante ou endommagée, ne branchez pas la machine tant que la pièce manquante ou endommagée n'a pas été remplacée et que l'assemblage n'est pas terminé.

TABLEAU DES PIÈCES DÉTACHÉES

Déballer le carton ; vérifiez votre machine pour voir les pièces répertoriées ci-dessous :

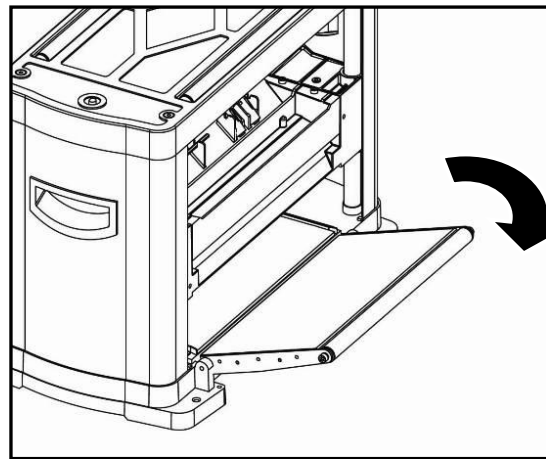
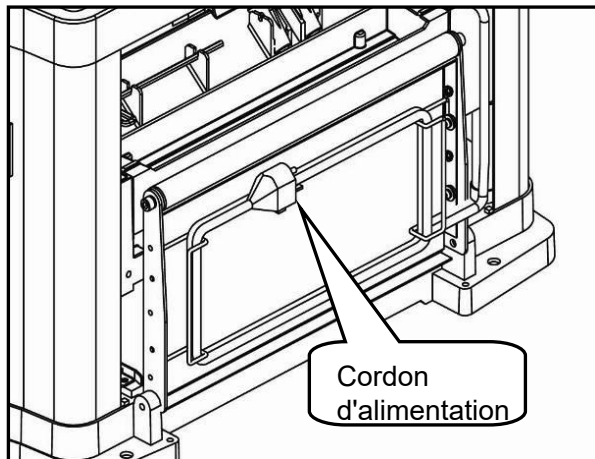
1. Raboteuse	x1
2. Goulotte à poussière	x1
3. Vis à oreilles	x2
4. Aimant	x1
5. Adaptateur	x1
6. Manivelle	x1
7. Boulon à tête creuse	x1
8. Rondelle plate	x1
9. Clé hexagonale	x1
10. Clé Torx	x1
	x2



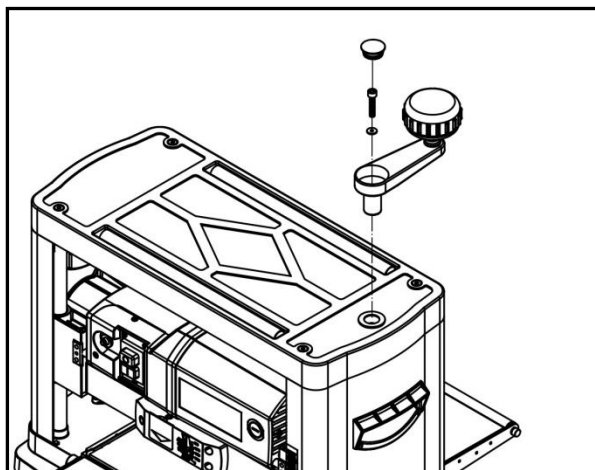
ASSEMBLAGE

AVERTISSEMENT : Ne pas brancher l'appareil sur le secteur avant la fin de l'assemblage. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un démarrage accidentel et d'éventuelles blessures corporelles graves.

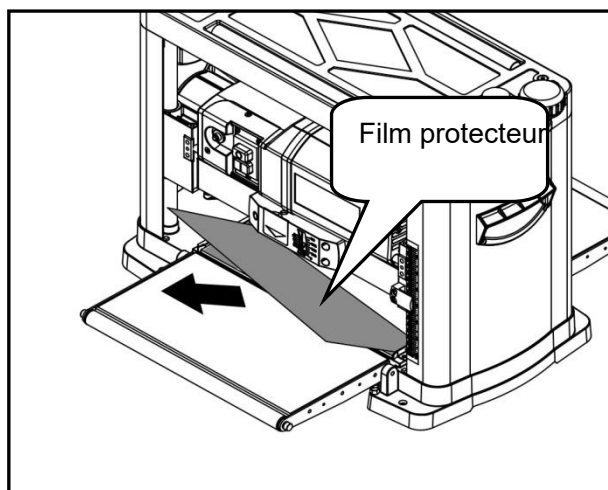
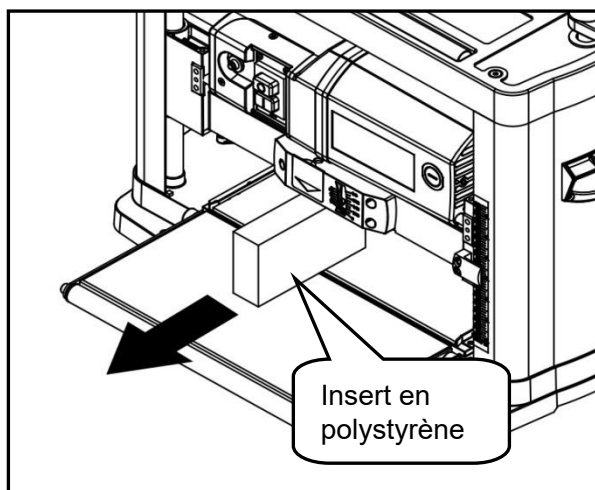
- Déroulez le cordon d'alimentation du rangement du cordon situé sous la table de sortie. Abaissez les tables d'entrée et de sortie.



- Placez la rondelle sur le boulon à tête creuse et insérez le boulon dans la poignée. Serrez le boulon pour fixer la poignée en position. Placez le capuchon de la poignée sur la poignée.

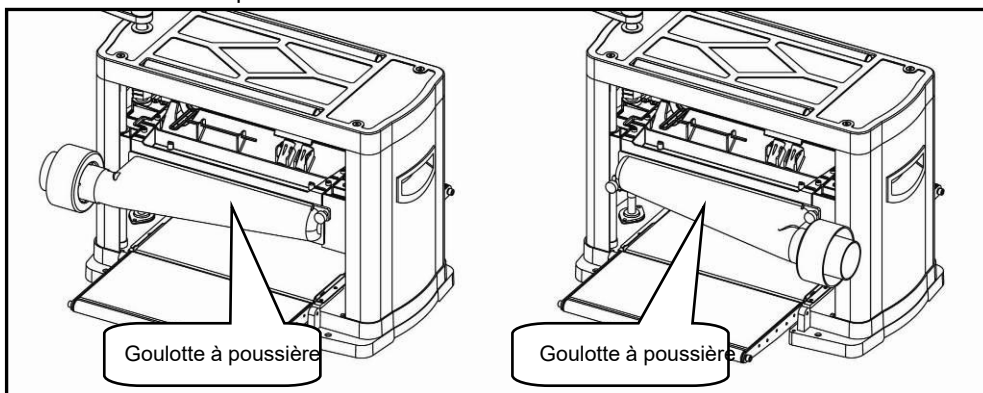


- Retirez l'insert en polystyrène situé entre la table principale et le tambour porte-lames. Retirez le film protecteur de la table principale.

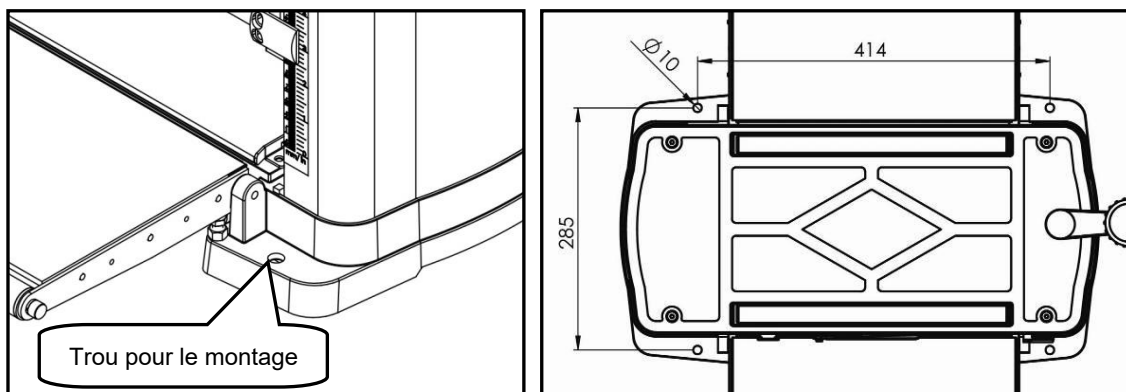


- Fixez la goulotte à poussière à la machine à l'aide de deux vis à oreilles. La goulotte à poussière peut être montée pour diriger les copeaux de chaque côté de la raboteuse.

Remarque. Il est recommandé d'utiliser la raboteuse avec un système d'extraction de poussière pour un environnement de travail plus propre et plus sûr. L'utilisation d'un système d'extraction de poussière permet également d'éviter l'obstruction de la goulotte à poussière. Un adaptateur est fourni pour mieux adapter le système d'extraction de poussière.



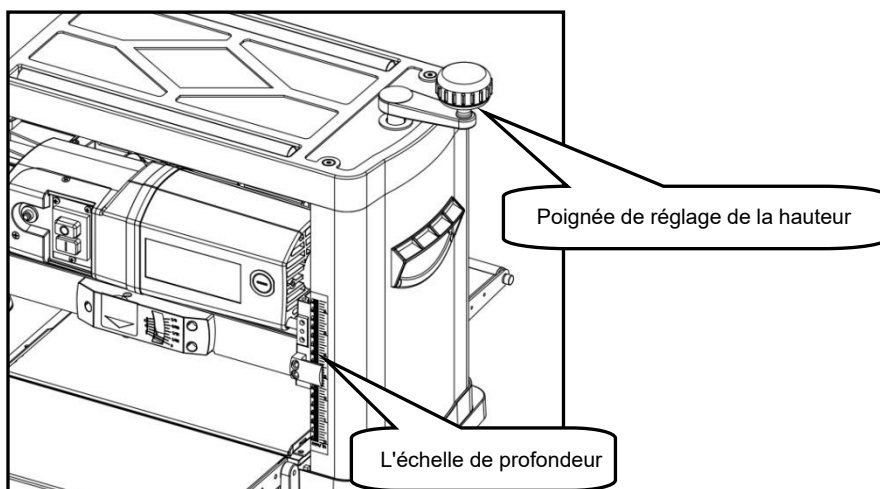
- La raboteuse est dotée de quatre trous dans la base pour le montage sur un établi ou une table de travail. La raboteuse doit être montée sur un établi ou une table avant utilisation.



OPERATION

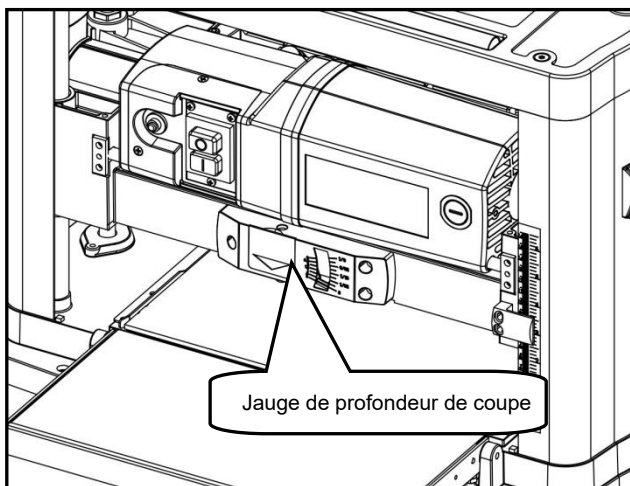
Respectez les consignes de sécurité et les symboles figurant sur la machine avant de l'utiliser.

- Tournez la poignée de réglage de la hauteur pour relever ou abaisser la tête de coupe. L'échelle de profondeur indique la hauteur de la tête de coupe au-dessus de la table principale.

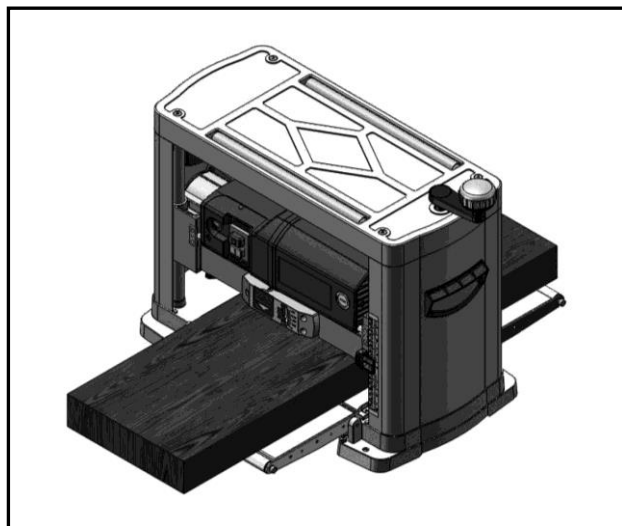


- Une jauge de profondeur de coupe à ressort est fixée à l'avant du boîtier à rouleaux. L'aiguille de la jauge de profondeur de coupe affiche avec précision la profondeur de coupe par passe lorsque la pièce est positionnée sous la jauge. En tournant la manivelle, le boîtier à rouleaux descend et l'aiguille indique la profondeur de coupe souhaitée.

La jauge de profondeur de coupe est un accessoire en option, votre machine peut ne pas avoir cet accessoire.



- Réglez la profondeur de coupe pour réaliser une coupe initiale légère (0,5 mm). Notez qu'un tour de la poignée de réglage de la hauteur équivaut à une profondeur de coupe de 2 mm. Allumez la machine et attendez que le moteur ait atteint sa pleine vitesse. Appuyez la planche contre la table d'alimentation et introduisez-la dans la machine. Relâchez la planche lorsque la machine commence à couper et laissez la planche s'introduire automatiquement dans la machine.



Remarque : Lors de coupes répétitives, la pièce peut être passée sur le dessus de la raboteuse à l'aide des rouleaux supérieurs

Éviter les éraflures

1. L'éraflure est causée par une légère inclinaison de la planche vers le début et la fin de l'opération d'épaississement.
2. Il se présente sous forme de lignes aux extrémités de la planche, parallèles à la tête de coupe.

3. Pour éviter les éraflures, soutenez la planche sur des tables d'extension réglées au même niveau que les tables d'entrée et de sortie, ou montez la machine dans un renforcement du banc de sorte que les tables d'alimentation soient au même niveau que le banc.

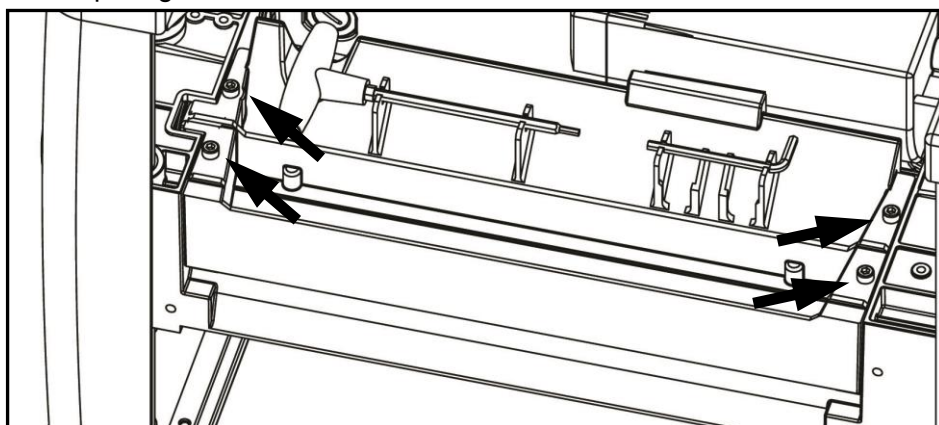
MAINTENANCE

Avertissement : Éteignez la machine et débranchez-la de l'alimentation électrique avant d'effectuer des travaux d'entretien ou des réglages.

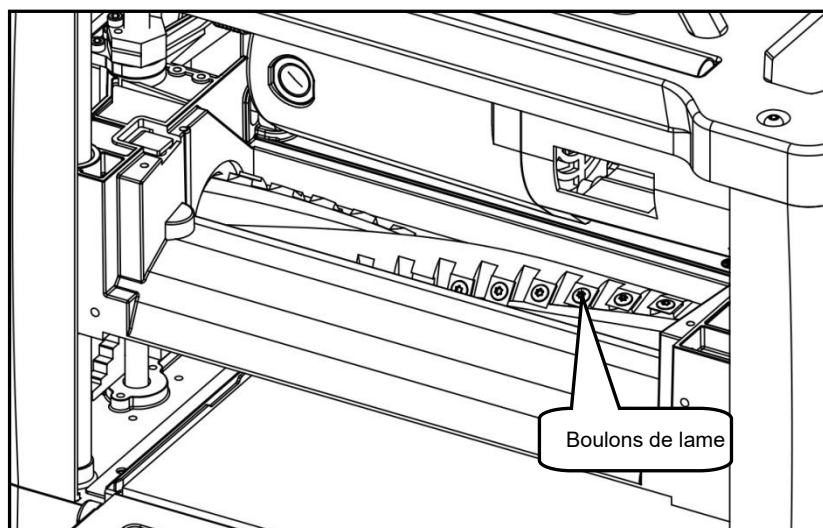
Changer les fers

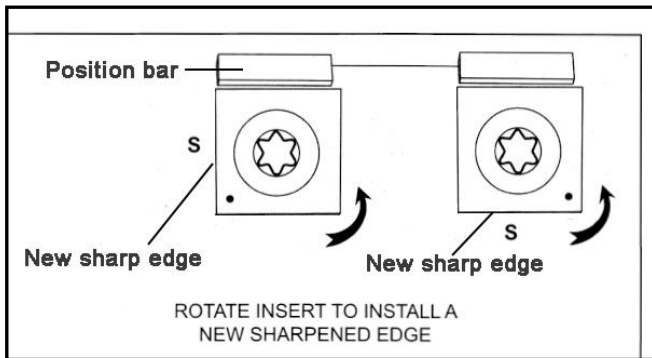
Si la machine rabote de manière irrégulière ou a tendance à rayer, il faut changer les lames. Pour démonter les lames, procédez comme suit.

- Retirez la goulotte à poussière.
- Desserrez et retirez les quatre vis du protège-lame à l'arrière de la dégauchisseuse. Retirez le protège-lame.



- Desserrez et retirez les boulons de la lame.
- Inversez ou remplacez la lame et fixez-la soigneusement avec les boulons de la lame.





- Inversez ou remplacez l'autre lame comme mentionné précédemment.

Inspection et remplacement des charbons

AVERTISSEMENT : Éteignez la raboteuse et débranchez-la de la source d'alimentation. La durée de vie des charbons dépend de la charge exercée sur le moteur. Inspectez régulièrement les balais après 50 heures d'utilisation. Les charbons sont situés de chaque côté du moteur de la raboteuse.

- Desserrez le capuchon de charbon et retirez-le soigneusement du moteur.
- Remplacez les charbons si le carbone est usé.
- Remplacez les charbons et resserrez les capuchons de balais.

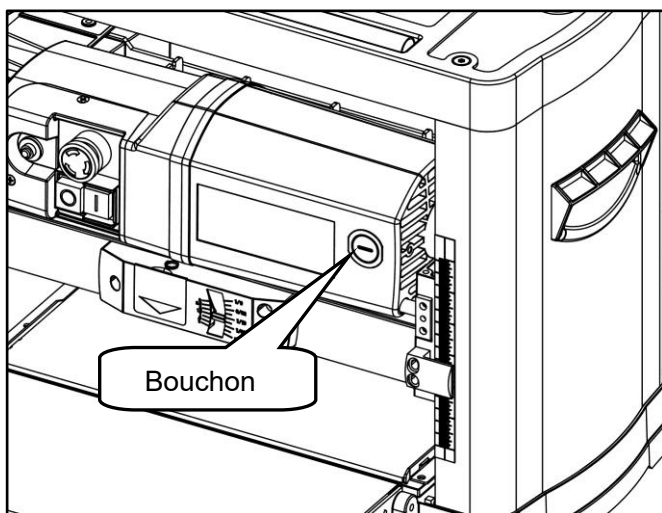
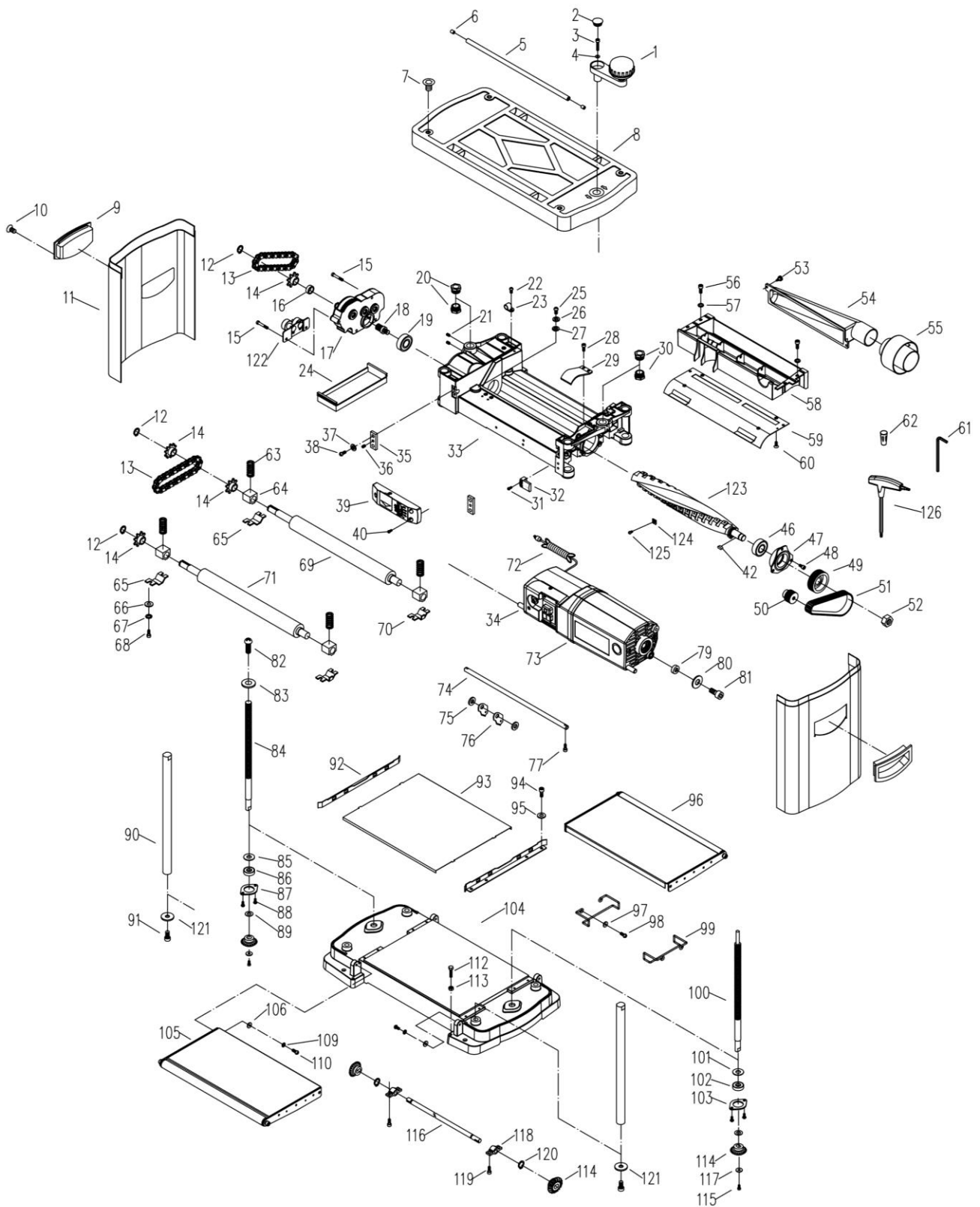


SCHÉMA DE MONTAGE



LISTE DES PIÈCES

No.	Description	Qté
1	Assemblage de la poignée	1
2	Capuchon	1
3	Vis à tête creuse	1
4	Rondelle plate	1
5	Rouleau	2
6	Bouchon à rouleau	4
7	Vis à tête plate	4
8	Couvercle supérieur	1
9	Poignée	2
10	Vis à tête plate	4
11	Couvercle gauche	2
12	Bague de retenue	3
13	Chaîne	2
14	Pignon	4
15	Vis à tête creuse	4
16	Entretoise	1
17	Ensemble de boîte de vitesses	1
18	Pignon	1
19	Roulement à billes	1
20	Écrou élévateur (LH)	2
21	Vis de réglage	4
22	Serre-câble	1
23	Vis à tête creuse	1
24	Cache-chaîne	1
25	Vis à tête cylindrique	2
26	Rondelle de blocage	2
27	Rondelle dentelée	2
28	Vis à tête creuse	2
29	Couvercle de courroie	1
30	Écrou élévateur (RH)	2
31	Vis à tête cylindrique	2
32	Aiguille	1
33	Valise à roulettes	1
34	Tige de pivot du moteur	1
35	Serre-tige	2
36	Vis de réglage	2

No.	Description	Qté
37	Rondelle de blocage	4
38	Vis à tête cylindrique	4
39	Guide de profondeur de coupe	1
40	Vis à tête cylindrique	3
42	Clé	1
46	Roulement à billes	1
47	Logement de roulement	1
48	Vis à tête cylindrique	3
49	Poulie de la tête de coupe	1
50	Poulie moteur	1
51	Courroie	1
52	Écrou hexagonal	1
53	Vis	2
54	Goulotte à poussière	1
55	Port de connexion	1
56	Vis à tête creuse	4
57	Rondelle plate	4
58	Goulotte à poussière	1
59	Plaque de chute	1
60	Vis à tête plate	4
61	Clé Allen	1
62	Aimant	1
63	Ressort	4
64	Bloc de roulement	4
65	Support gauche	2
66	Rondelle plate	8
67	Rondelle de blocage	8
68	Vis à tête creuse	8
69	Rouleau de sortie	1
70	Dispositif de retenue pour la partie droite	2
71	Rouleau d'alimentation	1
72	Cordon d'alimentation	1
73	Moteur	1
74	Arbre	1
75	Rondelle	34
76	Bloc anti-recul	35

No.	Description	Qté.
77	Vis à tête creuse	2
79	Espaceur	1
80	Rondelle plate	1
81	Vis à tête creuse	1
82	Vis à tête creuse	1
83	Rondelle plate	1
84	Vis élévatrice (LH)	1
85	Rondelle plate	1
86	Roulement à billes	1
87	Plaque de serrage de roulement	1
88	Vis à tête cylindrique à six pans creux	4
89	Rondelle plate	2
90	Colonne	4
91	Vis à tête creuse	4
92	Guide	2
93	Table	1
94	Vis à tête creuse	8
95	Rondelle plate	8
96	Table d'extension de sortie	1
97	Rondelle plate	4
98	Vis à tête cylindrique	4
99	Crochet	2
100	Vis élévatrice (RH)	1

No.	Description	Qté.
101	Rondelle plate	1
102	Roulement à billes	1
103	Plaque de serrage de roulement	1
104	Base	1
105	Table d'extension d'alimentation	1
106	Bague	4
109	Rondelle élastique	4
110	Vis à tête creuse	4
112	Boulon à tête hexagonale	4
113	Écrou hexagonal	4
114	Engrenage conique	4
115	Ecrou	2
116	Arbre	1
117	Clé	2
118	Support	2
119	Vis à tête creuse	4
120	Bague de retenue	2
121	Rondelle plate	4
122	Ensemble de galet tendeur de chaîne	1
123	Tête de coupe hélicoïdale	1
124	Fers	30
125	Vis de fixation de la lame	30
126	Clé Torx	2